



ISSN
1351-3249

NATURAL LANGUAGE ENGINEERING

Edited by
Ruslan Mitkov
John Tait
Branimir K. Boguraev

VOLUME 21 PART 3 MAY 2015

CAMBRIDGE
UNIVERSITY PRESS

Editors

Ruslan Mitkov (Executive Editor), University of Wolverhampton, UK. email: R.Mitkov@wlv.ac.uk

John I. Tait, johntait.net Ltd., UK. email: john@johntait.net

Branimir K. Boguraev, IBM Thomas J. Watson Research Center, USA. email: bran@us.ibm.com

Roberto Garigliano (Founding Editor), SenseGraph Ltd., UK.
email: roberto.garigliano@sensegraph.com

Associate Editors

Diana Inkpen, University of Ottawa, Canada

Natalia Konstantinova, First Utility, UK

Book Review Editor

Kemal Oflazer, Sabanci University, Turkey. email: oflazer@sabanciuniv.edu

Industry Watch Editor

Robert Dale, Arria NLG, Australia. email: robert.dale@arria.com

Editorial Board

Kevin Bretonnel Cohen, University of Colorado, USA

Gregory Grefenstette, Exalead, France

Tracy Holloway King, Ebay inc., USA

Sandra Kuebler, University of Indiana, USA

Lori Lamel, LIMSI, France

Suresh Manandhar, University of York, UK

Diana Maynard, University of Sheffield, UK

Helen Meng, Chinese University of Hong Kong, Hong Kong

Alessandro Moschitti, University of Trento, Italy

Roberto Navigli, University of Roma 'La Sapienza', Italy

Manuel Palomar, University of Alicante, Spain

Jong C. Park, KAIST, Korea

Khalil Sima'an, University of Amsterdam,
The Netherlands

Tomek Strzalkowski, University at Albany, USA

Idan Szpektor, Yahoo Labs, Israel

Maite Taboada, Simon Fraser University, Canada

Hwee Tou Ng, National University of Singapore,
Singapore

Bonnie Webber, University of Edinburgh, UK

SUBSCRIPTIONS

Natural Language Engineering (ISSN 1351-3249; electronic 1469-8110) is published five times a year in January, March, May, August and November. Five parts form a volume. The subscription price (excluding VAT and sales tax) of volume 21 (2015) (which includes postage) is £307 net (US\$499 in the USA, Canada and Mexico) for institutions print and electronic, institutions electronic only £254/\$416; £41 net (US\$68 in the USA, Canada and Mexico) for individuals ordering direct from the publisher and certifying that the journal is for their personal use. Single parts are £80 (US\$135 in the USA, Canada and Mexico) plus postage.

Orders, which must be accompanied by payment, may be sent to a bookseller, subscription agent or direct to the publisher: Cambridge University Press, The Edinburgh Building, Shaftesbury Road, Cambridge CB2 8RU, UK; or in the USA, Canada and Mexico: Cambridge University Press, Journals Fulfillment Department, 100 Brook Hill Drive, West Nyack, New York 10994-2133. EU subscribers who are not registered for VAT should add VAT at their country's rate. VAT registered subscribers should provide their VAT registration number. Japanese prices for institutions are available from Kinokuniya Company Ltd, PO Box 55, Chitose, Tokyo 156, Japan.

Prices include delivery by air where appropriate.

COPYING

This journal is registered with the Copyright Clearance Center, 222 Rosewood Drive, Danvers, MA 01923, USA. Organizations in the USA who are also registered with C.C.C. may therefore copy material (beyond the limits permitted by sections 107 and 108 of U.S. Copyright law) subject to payment to C.C.C. of the per-copy fee of \$16.00. This consent does not extend to multiple copying for promotional or commercial purposes. Code 1351-3249/2015.

ISI Tear Sheet Service, 3501 Market Street, Philadelphia, PA 19104, USA, is authorised to supply single copies of separate articles for private use only.

Organisations authorised by the Copyright Licensing Agency may also copy material subject to the usual conditions.

For all other use, permission should be sought from Cambridge or from the American Branch of Cambridge University Press.

INTERNET ACCESS

This journal and other journals are included in the Cambridge Journals Online service which can be found at journals.cambridge.org

© Cambridge University Press 2015

This journal issue has been printed on FSC-certified paper and cover board. FSC is an independent, non-governmental, non-for-profit organization established to promote the responsible management of the world's forests. Please see www.fsc.org for information.